

# Glossary

---

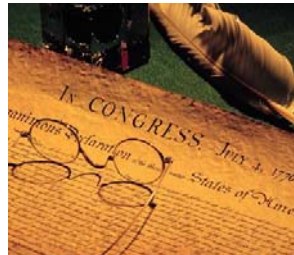
## Intermediate School Level Social Studies Glossary

**English | Pashto**

---

Translation of Social Studies terms based on the  
Coursework for Social Studies Grades 6 to 8.

---



This glossary is to PROVIDE PERMITTED TESTING ACCOMMODATIONS of ELL/MLL students. It should also be used for INSTRUCTION during the school year. The glossary may be downloaded, printed and disseminated to educators, parents and ELLs/MLLs.

[Please click here for the New York State Office of Bilingual Education and World Languages Webpage on "Assessment and Testing Accommodations"](#)

---





THE STATE EDUCATION DEPARTMENT / THE UNIVERSITY OF THE STATE OF NEW YORK / ALBANY, NY 12234

**P-16**

Office of Elementary, Middle, Secondary and Continuing Education and Office of Higher Education  
Office of Bilingual Education and World Languages

<http://www.emsc.nysed.gov/biling/>

**THE UNIVERSITY OF THE STATE OF NEW YORK**

**Regents of The University**

BETTY A. ROSA, <i>Chancellor</i> , B.A., M.S. in Ed., M.S. in Ed., M.Ed., Ed.D. ....	Bronx
T. ANDREW BROWN, <i>Vice Chancellor</i> , B.A., J.D. ....	Rochester
ROGER TILLES, B.A., J.D. ....	Great Neck
LESTER W. YOUNG, JR., B.S., M.S., Ed.D. ....	Beechhurst
CHRISTINE D. CEA, B.A., M.A., Ph.D. ....	Staten Island
WADE S. NORWOOD, B.A. ....	Rochester
KATHLEEN M. CASHIN, B.S., M.S., Ed.D. ....	Brooklyn
JAMES E. COTTRELL, B.S., M.D. ....	New York
JOSEPHINE VICTORIA FINN, B.A., J.D. ....	Monticello
JUDITH CHIN, M.S. in Ed. ....	Little Neck
BEVERLY L. OUDERKIRK, B.S. in Ed., M.S. in Ed. ....	Morristown
CATHERINE COLLINS, R.N., N.P., B.S., M.S. in Ed., Ed.D. ....	Buffalo
JUDITH JOHNSON, B.A., M.A., C.A.S. ....	New Hempstead
NAN EILEEN MEAD, B.A. ....	Manhattan
ELIZABETH S. HAKANSON, A.S., M.S., C.A.S. ....	Syracuse
LUIS O. REYES, B.A., M.A., Ph.D. ....	New York
SUSAN W. MITTLER, B.S., M.S. ....	Ithaca

**Commissioner of Education and President of The University**

MARYELLEN ELIA

**Executive Deputy Commissioner**

ELIZABETH R. BERLIN

The State Education Department does not discriminate on the basis of age, color, religion, creed, disability, marital status, veteran status, national origin, race, gender, genetic predisposition or carrier status, or sexual orientation in its educational programs, services and activities. Portions of this publication can be made available in a variety of formats, including braille, large print or audio tape, upon request. Inquiries concerning this policy of nondiscrimination should be directed to the Department's Office for Diversity and Access, Room 530, Education Building, Albany, NY 12234.

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
<b>A</b>	
abolition	لغو
abuses	بد استعمال
acculturation	لنډيز
adaptation	توافق
advantages	فائدي
agrarian	کرهنيز
Albany Plan of Union	د الباني پلان اتحاديه
alien	بيگانه، خارجي
alliance	اتحاد
alliances	اتحادونه
Allied powers	متحد قوتونه
amendment	تصحيح
American Federation of Labor	د امريکا د کاريگرو فدراسيون
American Railway Union	د امريکا د اورگاډي اتحاديه
American Revolution	د امريکا انقلاب
American system (Clay)	د امريکا سيستم
ancestors	پلارونه
ancestors worship	پلرونو عبادت
animism	حيوانيت
Annapolis Convention	اناپوليس قرارداد
anthropology	انسان پيژندنه
Anti-Federalists	فدرالستانو ضد
appeasement	رحم
apportionment	معين کول
architectural drawings	تعميراتي نقشه
army	فوخ
Articles of Confederation	د اتحادي ماده
artifacts	مصنوعي
assassination	وژنه
assassinations	وژني
Assembly	شورا
astronauts	هغه څوک چې د هوايي بيري د سفر لپاره روزل شوي وي
atomic bomb	اتومي بم
austerity	سختي کول
autonomy	خپلواکي
Axis powers	د قدرت محور
Aztecs	په ميکسيکو کې هغه هندي امريکايي خلکو ته ويل کيږي کوم چې د هسپانيې د ازاديدو نه مخکې وو
<b>B</b>	
baby boom	د ماشوم لوړ اواز
banking	بانکداري
Berlin airlift	د برلين هوايي ډگر
Berlin Wall	د برلين ديول
bicameral	د قانونو جوړونې دوه ټولني
bicameral legislature	د دوه مجلسونو مقننه قوه

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
blitzkrieg	اسماني بريننا او درزار
Bolshevik Revolution	د بولسويک انقلاب
bonds	مالي سند
British North America Act	د بریطانيې د شمالي امريکا قانون
Buddhism	بوديزم
business	کاروبار
business organization	کاروباری اداره
<b>C</b>	
Camp David Accord	ميثاق کيمپ ډيوډ
campaign	کمپاين
Canada	کانډا
Canadian Bill of Rights	د کانډا د حقوقو قانون
canal	کانال
Caribbean	کیربین
categories	درجه بندي
Catholics	کاتھولیک
census reports	د سرشمیرني راپور
Central America	منځني امريکا
characteristics	مشخصات
checks and balances	سمونه او موازنه
chemical warfare	کيمياوي جگړه
child labor	کوچني مزدور
Christianity	عیسویت
chronological order	تاريخي حکم
chronology	تاريخچه
civil service	ملکی خدمت
civil war	کورنی جگړه
clan	قبيله
Cold War	یخه جگړه
collapse	ړنگول
commerce	سوداگری
Common good	عمومي ښه
communism	کمونیزم
communist nations	کمونیست قومونه
competition	سیالی
compromise	تړون
Compromise of 1850	د ۱۸۵۰ کال تړون
Confucianism	کنفیکینیزم
conscription	نسخه
Conservation Day	د ساتني ورځ
Constitutional Amendments	د اساسی قانون تعدیلات
Constitutional Convention	د اساسی قانون تړون
construction	بیارغونه
consumer society	د مراجعینو ټولنه
consumption	لگښت
containment	راتینگونه

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
continental congress	د لویو وچو جرگه
convention	کنوینسیون
cooperation	همکاري
corruption	اختلاس
cotton	کاتن
court cases	د محکمو قضیې
credit	کریډیټ
Cuban missile crisis	د کیوبا مزابلو بحران
cultural diffusion	کلتوری انتشار
cultural diversity	کلتوری تنوع
cultural identity	کلتوري شناخت
cultural patterns	کلتوري تگ لاره
cultural understanding	کلتوري پوه
currency	پيسه
<b>D</b>	
debate	بحث
Democratic Party	ډیموکراتیک گوند
democratic society	ډیموکراتیکه ټولنه
depression	خفگان
depressions	خفگانونه
deregulation	غیر منظم کول/ ویستل
direct election of Senators	د مشرانو جرگی مستقیمې ټاکنې
direct versus indirect election	مستقیم او غیر مستقیم ټاکنې
disabled	معیوب
disadvantages	زیان
disarmament	خالي سلاح کول
discrimination	توپیر
diseases	ناروغی
doctrine	فکر
domestic	کورني
Domestic policy	کورني تگ لاره
draft riots	د فساد مسوده
Dust Bowl	ډسټ باول د ۱۹۳۰ هغه وخت ته وائی چې د گرد طوفانونو امریکا او کاناډا کبني ایګولوژي او کرهنه ډیره خپلې وه
<b>E</b>	
Eastern Hemisphere	ختیځه جغرافیه
economic development	اقتصادي پیاوړتیا
Economies (traditional, command, market, and mixed)	اقتصاد (دودیز، تسلطه بازار، او ګډوډ)
elastic clause	له شرایطو سره د بدلیدو وړتیا لرونکی قضیه
electoral	ټاکنې
emancipation	خلاصون
Emancipation Proclamation	د ازادي اعلان
Embargo Act	ممنوعیت قانون
emergence	پیل
empathy	خواخوړي

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
<b>F</b>	
fact / opinion	حقيقت، نظريه
famine	قحط
Far West	لري لويديځ
farmer	بزگر
fauna	د يوي معلومي منطقي خناور
federal	فدرالي
“federal” (“national”) government	ملی فدرالي حکومت
Federal Reserve Act	د فدرالي ساتني معاهده
federal system	فدرالي نظام
federal union	فدرالي اتحاديه
Federalism	فدراليسم
Federalist Papers	فدرالي ورقي
Federalists	فدراليسنان
Filipinos	د فلپين اوسيدونكي
financial institutions	مالي بنسټونه
First Continental Congress	لمړنی د لوي وچي جرگه
flora	اوني بوټي
foreign	بهرني
foreign aid	بهرني مرسته
foreign markets	بهرني مارکيټ
foreign policy	بهرني پالیسي
foreign trade	بهرني تجارت
Fort Sumter	د سمټر قلعه
Fourteen Points	څوارلس ټکي
franchise	نمایندي
freedom trail	ازادي تگلاره
French and Indian War	د فرانسوي او هند جگړه
French Revolution	فرانسوي انقلاب
French-Canadian	فرانسوي-کانډايي
frontier	سرحد
fugitive slave laws	د تښتیدلي غلام قوانین
<b>G</b>	
gender	جنډر/ جنس
genocide	ډله ایزه وژنه
global economy	نړیوال اقتصاد
“Good Neighbor Policy”	ګاونډي څه پالیسي
graduated income tax	ګریجویټیډ انکم ټیکس
Grange	امریکا کې د کروندګرو یوه ټولنه
Great Britain	لوي/بریتانیا
Great Compromise	لوي تړون
Greece	یونان
grids	د فضايي حدودو موازي او متقاطع خطونه

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
<b>H</b>	
Harlem Renaissance	د هارليم بډبختيا
Haymarket Riot	هاي ماركيټ ريوټ
heroes	اتلان
heroines	اتلاني
Hinduism	هندويزم
historian	تاريخي
historical analysis	تاريخي کتنه
historical development	تاريخي پرمختگ
holocaust	د کيمياوي موادو او يا اور باندي وژنه
human dignity	انساني کرامت
human rights violations	انساني حقوقو سرغړونه
<b>I</b>	
identity	شناخت
illustrate	عکسونو سره تشریح
impact	اغيزه
impacts	اغيزي
impeachment	ټور
imperialism	استعمار
imperialist	د استعمار همکاران
incarceration	بنديز
Incas	انسيس – يو امريکايي قوم
income	عواند
income tax	عواندو ماليه
India	هندوستان
indigenous development	کورني پرمختيا
industrial	صنعتي
industrial power	صنعتي پياوړتيا
Industrial Revolution	صنعتي انقلاب
Industrial Workers of the World	د دنيا صنعتي کارکوونکي
inflation	افراطيت
initiative	نوښت
institution	اداره
integrity	بشپړتيا
interactions	دوه ژبو تر منځ خبري
international	نړيوال
internment	داخلي
interrelationships	کورني تعلق
interstate	د ولايتونو تر منځ
interstate commerce	ولايتونو منځ کي تجارت
interstate highway system	ولايتونو منځ کي د لويو لارو پروگرام
intervention	مداخله
intolerance	ناخبره
investments	سرمایه گذاري
involvement	داخه اندازي
Irish	ايرلنډي

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
Islam	اسلام
isolation	لیري کول
isolationism	ځانته کیدل
Italy	ایتالیا
<b>J</b>	
Japanese	جاپاني
Japanese-Americans	جاپاني-امريکايي
Jews	يهودي
Judaism	يهوديت
Judicial review	قضايي بيا کتنه
justice	انصاف
<b>K</b>	
Kansas-Nebraska Act	کنساس-نبراسکا قانون
Kellogg-Briand Pact	کیلوگ-بریهد ترون
kinship	خونديتوب
Knights of Labor	د کاریگرو شپه
Korean War	د کوریا نښته
<b>L</b>	
labor markets	د کاریگرو مارکیټ
labor union	د کاریگرو اتحادیه
land bridge	د ځمکي پل
Land Ordinance of 1785	د ۱۷۸۵ ځمکي قانون
Latin America	لاتین امریکا
latitude	عرض البلد
League of Nations	د ملتونو اتحاد
legislation	قانون جوړونه
legislature	مقننه قوه
leisure activities	تفریحي کارونه
life expectancy	د ژوند اټکل
limited government	محدوده حکومتداری
Lincoln-Douglas debate	د لنکن-ډیکلاس مناظره
literature	ادبیات
longitude	طول البلد
Louisiana Purchase	د شمالي امریکا د لويسا خرڅلاو
loyalists	وفاداران
<b>M</b>	
Manhattan Project	د منتهن پروژه
Manifest Destiny	مانیفست ډنستی په ۱۸۴۵ کښي یو اواز وو چي امریکا به په ۱۹ صدی کښي نوره غزیری
majority rule	د اکثریت حاکمیت
manufactured goods	د موادو تولید
manufacturing	تولید
Marshall Plan	مارشل پلان
Mayas	مایا
Mayflower Compact	د مایفلور ترون



Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
Memorial Day	يادابنتي ورځ
mercantilism	بي رحمي
Mexican War	د مكسيكو نښته
Mexicans	مكسيكن
Middle Ages	منزني عمر
middle class	منزني طبقه
Midwest	ميدويټ غريزه سيمه
military	نظامي
minorities	اقليتونه
minority	اقليت
Missouri Compromise	ميسوري جورجاري
Mobile society	گرځنده ټولنه
mobilization	تحرېکول/خوزول
Monroe Doctrine	د مونرو نظريه
monuments	يادگارونه
Muckrakers	مکريکرز
<b>N</b>	
NAACP	د رنگه خلکو د پرمختگ ملي ټولنه
NAFTA	شمالي امريکا ازاد تجارت تړون
narratives	قيصي
national	قوم
national origins	قومي پيلتوب
nationalism	ملت پال
Native American Indians	اصلي امريکايي هندي
NATO	ناټو
natural boundaries	طبعي سرحدات
natural resources	طبعي سرچيني
naturalization	طبعي کول
navigation	لار موندنه
navy	بحري
Nazi Germany	نيازي جرمني
Nazi Holocaust	په ايټمي او يا هم اور سره د نيازيانو لويه وژنه
Neolithic Revolution	د نيوليتک انقلاب
neutrality	بی طرفه
New Deal	نوي معاهده
newspapers	ورځپاڼه
noninterference (“laissez-faire”)	غير متيقن
“normalcy”	عادت مطابق
Northwest Ordinance	شمال لويديځ قانون
nuclear	ايټمي
nuclear families	ايټمي کورنۍ
nuclear family	ايټمي کور
nullification	غير مطمئن
<b>O</b>	
oil	تيل
Open Door Policy	د خلاصو دروازو تگ لاره

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
opportunity costs	د فرصت لګښتونه
oppression	ظلم
oral histories	شفاهي تاريخونه
ordinance	حکونه
Oregon Territory	اوريجن ايالت حدود
overpopulation	نفوس زياتوالي
<b>P</b>	
Panama Canal	د پانامه کانال
Parliament	پارلمان
patriots	اتلان
Patroonship system	د پارتونشپ نظام
peace	صلحه
peacekeeping	صلحه ساتل
perceptions	مفکوره
periodization's	په مودو باندې ویش
persecution	اذیت
Persian Gulf War	د خلیج فارس جنگ
perspective	نظر
pioneers	مخکښ
plantation	کښت
plantation system	د کښت / کروندگري نظام
pledge of allegiance	د وفادارۍ ژمنه
policy	تګ لاره
political boundaries	سیاسي سرحدونه
political parties	سیاسي احزاب
political power	سیاسي قوت
politics	سیاست
popular vote	مشهوره رایه
Populist movement	د عوامو تحریک
postwar	له نښتي وروسته
Poughkeepsie Convention	د پوګکټیسی معاهده
poverty	بی وزلي
preamble	بنايسته
precedent	مخکښي
Preindustrial Age	د صنعتي عمر څخه مخکي وخت
President's cabinet	ولسمشر کابینه
primary elections	لمړنۍ ټولټاکنې
primary sources	لمړنۍ سرچینې
principles	اصول
privileges	امتياز
proclamation	اعلامیه/اعلان کول
productivity	تبلېغات
profit	ګټه/ نفع
progressive	پرمخ تللي
Progressive leaders	پرمخ تللي مشران
prohibition	بندیز

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
propaganda	تبليغات
prosperity	خوشحالي
protests	مظاهره
psychology	اروا پوهنه
Puritans	(پيورټنس) برطانيان كې د سخت دريزو ډله
pursuit of happiness	د خوشحالي هڅه
<b>Q</b>	
Quakers	لږزنده
Quebec Act	د كويك قانون
Quota Act	وړوكي قانون
<b>R</b>	
racial	توكميز
racial discrimination	توكميز تعصب
racism	تعصب
railroads	اوسپنيز خطونه(پټلۍ)
ratification	تائيد كول
rationing	فرد ته معلومه او معينه اندازه استحقاق تعين كول
recall	بياغوښتنه
recall election	د انتخاباتو بيا غوښتنه
reconstruction	بيا رغونه
reductions	كمول
referendum	ټول پوښتنه
reform	بيا جوړونه
reform movement	د بيا جوړوني حركت
regulation	تنظيم
reliability	باور
relief	مرسته
Renaissance	بدبختيا
reparation	تكرار
reparations	تكرارونه
representation	استازيتوب
repression	زور
“Republican” government	جمهوري حكومت
Republican Party	جمهوري گوند
resignation	استعفا
restrict	محدود
Rights of the minority	د لږكيو حقوق
river civilizations (Mesopotamia, Egypt, China, Indus Valley)	د سيند تمدنونه (مسيوټاميه، مصر، چين، اباسين وادي)
Rome	د ايټاليا مركز روم
Roosevelt Corollary	د روزيرويلټ قرياني
Roosevelt’s Executive Order 8802	د روزيرويلټ د ۸۸۰۲ اجرائيوي حكم
Roosevelt’s Treaty of Portsmouth	د روزيرويلټ دپورټس موبت معاهده
<b>S</b>	
scandals	رسوايي

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
scholars	عالمان
scientific	سیناسی
sculpture	مجسمه
secession	علت
Second Continental Congress	دوهم د لوي وچي جرگه
secondary sources	دوهمي سرچیني
sectional	مقطعي
sedition	تاوان
Sedition Act of 1918	د ۱۹۱۸ کال د سیدینیشن معاهده
segregation	توتی کول
self-government	شخصی حکومت
Senate	س ینیت
separation of powers	د قدرت تقسیمول
separatism	بیلابیلوالی
settlement houses	د استوګني کورونه
sharecropping	شریکول
Shay's Rebellion	شیطاني بغاوت
shelter	پناه گاه
Sherman Antitrust Act	د شیرمن انټیترسټ معاهده
significance	ارزښت
skilled workers	ماهر کارکوونکي
social commentary	اشتراکي تبصره
social sciences (anthropology, economics, geography, history, political science, psychology and sociology)	د ټولني علوم (بشر پوهنه، اقتصاد، جغرافیه، تاریخ، سیاست پوهنه/علم، اروا پوهنه (سیکالوجي)، او ټولنپوهنه)
social scientific method	اشتراکي سا نئسي تګ لاره
social security	اشتراکی حفاظت
socialism	اشتراکیت
Socialist Party	سوشالیست ګوند
sociology	ټولنپوهنه
soup kitchen	اشپزخاني صابون
Southwest	شمال جنوبي
Soviet Union	شوروي اتحاد
Spanish-American War	هسپاني-امریکايي نښته
spatial organization	سیمه ایز سازمانونه
sphere of influence	د نفوذ ساحه
spiritual beliefs	معنوي عقیدي
"spoils system"	د ویجاری نظام
Stamp Act	د سټمپ قانون
standard of living	د ژوند معیار
state's rights	د دولت حقوق
states' rights	د دولت حقوق
status quo	موجوده وضعیت/ اوسنی حالت
statutes	قوانین
steel	اوسپنه
stock market	پلور بازار
stock market crash	د پلور بازار لویدنه

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
strategy	تګ لاره (سټراټیژی)
sub-Saharan Africa	نیمه سهارایي افریقا
suffrage	سپکاوې
Supreme Court decision	سټري محکمي فیصله
<b>T</b>	
Tammany Hall	د تمني هال
tariff	تعارفه
tariffs	تعارفي
tax	مالیه
temperance	ټیمپرینس
territorial expansion	خمو پراختیا
territory	خموکه
three-fifths compromise	دري پنځه جوړښت
timeframes	وختونه
totalitarian	مطلق حکومت / استبدادی
totalitarian societies	استبدادي ټولني
Townsend Plan	د ټاون سیند پلان
trade	تجارت
Treaties (Citizen Genet, Jay and Pinckney)	معاهدې (سیتیزن جنیت، جاي ایند پینکیني)
treaty	ټرون
trends	رجحانات
triangular trade	دري اړخیزه تجارت
tribe	قبیله
Truman Doctrine	د تومان اصول
trust	اعتماد
trusts	اعتمادونه
Tweed Ring	ټوید رنگ
<b>U</b>	
underground railroad	خموکي لاندي پټلي
unemployment	بی کاري
Union	اتحاد
unionize	اتحادیه
United Nations	ملګري ملتونه
United Nations Universal Declaration of Human Rights	د ملګرو ملتونو د بشري حقوقو نړیواله موافقتنامه
<b>V</b>	
Versailles Treaty	د ویرسلیس معاهده
Veterans Day	په یو بخش کې د تجربه لرونکو ورځ
veto	ویټو
Vietnam War	د ویتنام نښته
village	کلي
<b>W</b>	
wage	معاش
wages	معاشونه
Wagner Act	د وانګر قانون
War Bonds	جګړو بانډونه

Middle School Social Studies Glossary

ENGLISH	PASHTO
War of 1812	د ۱۸۱۲ نښته
Warsaw Pact	د وارسا معاهده
waterway	د اوبو لاري
Western Hemisphere	لویدیځه جغرافیه
westward expansion	لویدیځ خواته پراخوالي
westward migration	لویدیځ خواته مهاجرت
Whiskey Rebellion	د ویسی شرابو بغاوت
white collar	سپین رنگ
white collar employees	سپین رنگي کارپگر
women's rights	د ښځو حقوق
women' suffrage	د ښځو سپکاوې
workforce	کاري قوه
working conditions	د کار کولو حالات
Works Progress Administration	د کار د پرمختګ اداره
World Court	نړیواله محکمه
world power	نړیوال قوت
World War I	لمړی نړیواله نښته
World War II	دوهمه نړیواله نښته
worldviews	نړیوال نظرونه
<b>Y</b>	
Yalta Conference	یالټا ناسته/ غونډه
"yellow journalism"	زیر خبریالی